



Генеральная Ассамблея

Distr.: Limited
15 October 2024
Russian
Original: English

Семьдесят девятая сессия

Первый комитет

Пункт 98 р) повестки дня

**Всеобщее и полное разоружение: незаконная торговля
стрелковым оружием и легкими вооружениями во всех ее
аспектах**

Австралия, Бельгия, Болгария, Венгрия, Гватемала, Германия, Греция, Дания, Ирландия, Италия, Китай, Колумбия, Латвия, Лесото, Литва, Люксембург, Мальта, Нидерланды (Королевство), Норвегия, Польша, Португалия, Республика Корея, Республика Молдова, Румыния, Сальвадор, Словакия, Словения, Тринидад и Тобаго, Уругвай, Филиппины, Финляндия, Франция, Хорватия, Чехия, Швейцария, Швеция, Шри-Ланка, Эквадор, Эсватини, Эстония, Южная Африка и Япония: проект резолюции

Незаконная торговля стрелковым оружием и легкими вооружениями во всех ее аспектах

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свою резолюцию [78/46](#) от 4 декабря 2023 года, а также на все предыдущие резолюции о незаконной торговле стрелковым оружием и легкими вооружениями во всех ее аспектах, включая резолюцию [56/24 V](#) от 24 декабря 2001 года,

подчеркивая важность дальнейшего и полного осуществления Программы действий по предотвращению и искоренению незаконной торговли стрелковым оружием и легкими вооружениями во всех ее аспектах и борьбе с ней, которая была принята на Конференции Организации Объединенных Наций по проблеме незаконной торговли стрелковым оружием и легкими вооружениями во всех ее аспектах¹, и признавая ее важный вклад в международные усилия в этой области,

подчеркивая также важность дальнейшего и полного осуществления Международного документа, позволяющего государствам своевременно и

¹ Доклад Конференции Организации Объединенных Наций по проблеме незаконной торговли стрелковым оружием и легкими вооружениями во всех ее аспектах, Нью-Йорк, 9–20 июля 2001 года ([A/CONF.192/15](#)), гл. IV, п. 24.



надежно выявлять и отслеживать незаконные стрелковое оружие и легкие вооружения (Международный документ по отслеживанию)²,

напоминая о приверженности государств Программе действий как важнейшей рамочной основе для осуществления мер в рамках деятельности международного сообщества по предотвращению и искоренению незаконной торговли стрелковым оружием и легкими вооружениями во всех ее аспектах и борьбе с ней,

подчеркивая необходимость наращивания государствами своих усилий по созданию национального потенциала для эффективного осуществления Программы действий и Международного документа по отслеживанию,

учитывая осуществление итоговых документов, принятых на последующих встречах, посвященных Программе действий,

приветствуя успешное проведение в Нью-Йорке 17–28 июня 2024 года четвертой Конференции Организации Объединенных Наций для обзора прогресса, достигнутого в осуществлении Программы действий по предотвращению и искоренению незаконной торговли стрелковым оружием и легкими вооружениями во всех ее аспектах и борьбе с ней, и ее итоги³,

признавая необходимость расширения участия женщин в процессах принятия решений и осуществления, связанных с Программой действий и Международным документом по отслеживанию, и подтверждая необходимость того, чтобы государства всесторонне учитывали гендерные аспекты в рамках их усилий по осуществлению,

отмечая, что сетевые инструменты, разработанные в Секретариате, включая созданные им базу данных с возможностью поиска и Модульный комплект по вопросам осуществления контроля за стрелковым оружием, и инструменты, разработанные государствами-членами, могут использоваться для оценки прогресса, достигнутого в осуществлении Программы действий,

подтверждая содержащееся в ее резолюции 77/71 от 7 декабря 2022 года решение об учреждении специальной программы учебных стипендий по проблеме стрелкового оружия и легких вооружений для наращивания технических знаний и экспертного потенциала в областях, связанных с осуществлением Программы действий и Международного документа по отслеживанию, особенно в развивающихся странах,

отмечая, что добровольно представляемые национальные доклады об осуществлении Программы действий могут служить, в частности, ориентиром в измерении прогресса в деле ее осуществления, способствовать укреплению доверия и повышению уровня транспарентности, являться основой для обмена информацией и принятия решений и содействовать определению потребностей и возможностей в сфере международной помощи и сотрудничества, в том числе в согласовании потребностей с имеющимися ресурсами и экспертным потенциалом,

с удовлетворением отмечая региональные и субрегиональные усилия, прилагаемые в поддержку осуществления Программы действий, и высоко оценивая прогресс, уже достигнутый в этом отношении, в том числе благодаря учету факторов предложения и спроса, которые имеют непосредственное

² См. решение 60/519 и A/60/88 и A/60/88/Corr.2, приложение.

³ A/CONF.192/2024/RC/3, приложение.

отношение к вопросам борьбы с незаконной торговлей стрелковым оружием и легкими вооружениями,

признавая, что обмен информацией о передовой практике и ее применение на добровольной основе на региональном, субрегиональном и национальном уровнях способствуют полному и эффективному осуществлению Программы действий и Международного документа по отслеживанию и что поэтому в целях решения сохраняющихся проблем, связанных с перенаправлением стрелкового оружия и легких вооружений и незаконной торговлей ими, такие усилия должны предприниматься на постоянной основе,

вновь заявляя, что международное сотрудничество и помощь составляют существенно важный аспект полного и эффективного осуществления Программы действий и Международного документа по отслеживанию,

признавая усилия по оказанию государствам помощи в осуществлении Программы действий, прилагаемые гражданским обществом,

напоминая о том, что в соответствии с суверенитетом государств и их соответствующими международными обязательствами правительства несут главную ответственность за предотвращение и искоренение незаконной торговли стрелковым оружием и легкими вооружениями во всех ее аспектах и борьбу с ней,

подтверждая, что незаконная брокерская деятельность в связи со стрелковым оружием и легкими вооружениями является серьезной проблемой, на которую международному сообществу необходимо срочно обратить внимание,

вновь отмечая новые трудности и потенциальные возможности для эффективной маркировки, ведения учета и отслеживания, порождаемые новшествами, связанными с изготовлением, технологией производства и конструкцией стрелкового оружия и легких вооружений, и учитывая различия в ситуациях, возможностях и приоритетах государств и регионов,

признавая, что на возможности и проблемы, касающиеся этих новшеств, связанных с изготовлением, технологией производства и конструкцией стрелкового оружия и легких вооружений, включая оружие, изготовленное из полимеров, и оружие модульной конструкции, и огнестрельное оружие, изготовленное методом трехмерной печати, необходимо реагировать своевременно,

принимая к сведению доклад Генерального секретаря⁴, в котором содержится обзор последних событий в сфере незаконной торговли стрелковым оружием и легкими вооружениями и их оборота, а также информация о деятельности, осуществляемой Организацией Объединенных Наций,

приветствуя включение стрелкового оружия и легких вооружений в сферу применения Договора о торговле оружием⁵,

отмечая, что эффективные национальные системы контроля за передачей обычных вооружений способствуют предотвращению и искоренению незаконной торговли стрелковым оружием и легкими вооружениями во всех ее аспектах,

напоминая о принятии резолюции [78/47](#) от 4 декабря 2023 года и принятии без голосования заключительного доклада⁶ рабочей группы открытого состава, учрежденной в соответствии с резолюцией [76/233](#) от 24 декабря 2021 года, и

⁴ [A/79/77](#).

⁵ United Nations, *Treaty Series*, vol. 3013, No. 52373.

⁶ [A/78/111](#).

содержащегося в приложении к этому докладу Глобального рамочного документа по вопросам управления боеприпасами на протяжении их жизненного цикла, который представляет собой рамочную основу для сотрудничества, носит добровольный характер и содержит набор политических обязательств по укреплению и поощрению существующих инициатив, касающихся управления обычными боеприпасами на протяжении их жизненного цикла и устранения существующих пробелов в этой области,

1. *подчеркивает*, что проблема незаконной торговли стрелковым оружием и легкими вооружениями во всех ее аспектах требует приложения на национальном, региональном и международном уровнях согласованных усилий, направленных на предотвращение, пресечение и искоренение незаконного производства, незаконной брокерской деятельности, незаконной передачи и незаконного оборота стрелкового оружия и легких вооружений, и что их бесконтрольное распространение во многих районах мира имеет широкие гуманитарные и социально-экономические последствия и создает серьезную угрозу миру, примирению, безопасности, стабильности и устойчивому развитию на индивидуальном, местном, национальном, региональном и международном уровнях;

2. *признает* настоятельную необходимость сохранения и укрепления — в соответствии с Программой действий по предотвращению и искоренению незаконной торговли стрелковым оружием и легкими вооружениями во всех ее аспектах и борьбе с ней — национальных контрольных механизмов в целях предотвращения, пресечения и искоренения незаконной торговли стрелковым оружием и легкими вооружениями, в том числе их перенаправления в сферу незаконной торговли, незаконным вооруженным группам, террористам и другим неуполномоченным получателям, с учетом, в частности, их пагубных гуманитарных и социально-экономических последствий для затрагиваемых государств;

3. *особо отмечает*, что государствам необходимо удвоить национальные усилия по обеспечению безопасного, надежного, всеобъемлющего и эффективного управления запасами стрелкового оружия и легких вооружений, находящимися в распоряжении правительств, в целях предотвращения и искоренения перенаправления таких вооружений и борьбы с ним;

4. *призывает* все государства осуществлять Международный документ, позволяющий государствам своевременно и надежно выявлять и отслеживать незаконные стрелковое оружие и легкие вооружения (Международный документ по отслеживанию), в частности включая в свои национальные доклады данные, содержащие название национальных контактных центров и их контактную информацию и информацию о национальной практике маркировки, используемой для обозначения страны-изготовителя и/или, где это применимо, страны-импортера;

5. *поощряет* все соответствующие инициативы, включая инициативы, предпринимаемые Организацией Объединенных Наций, другими международными организациями, региональными и субрегиональными организациями и гражданским обществом в целях успешного осуществления Программы действий, и призывает все государства-члены содействовать дальнейшему осуществлению Программы действий на национальном, региональном и глобальном уровнях;

6. *призывает* государства осуществить рекомендации, содержащиеся в докладе Группы правительственных экспертов, созданной во исполнение резолюции 60/81 от 8 декабря 2005 года для рассмотрения дальнейших шагов по укреплению международного сотрудничества в предотвращении, пресечении и

искоренении незаконной брокерской деятельности в связи со стрелковым оружием и легкими вооружениями⁷;

7. *одобряет* итоги четвертой Конференции Организации Объединенных Наций для обзора прогресса, достигнутого в осуществлении Программы действий по предотвращению и искоренению незаконной торговли стрелковым оружием и легкими вооружениями во всех ее аспектах и борьбе с ней, которая прошла в Нью-Йорке 17–28 июня 2024 года;

8. *постановляет* созвать в Нью-Йорке в соответствии с графиком совещаний на период 2024–2030 годов, согласованным на четвертой обзорной конференции, недельное совещание государств (10 совещаний) в 2026 году и недельное совещание государств (10 совещаний) в 2028 году для рассмотрения ключевых проблем и возможностей, касающихся осуществления Программы действий и Международного документа по отслеживанию на национальном, региональном и глобальном уровнях;

9. *постановляет также* созвать в 2030 году в качестве двухнедельного мероприятия пятую Конференцию Организации Объединенных Наций для обзора прогресса, достигнутого в осуществлении Программы действий по предотвращению и искоренению незаконной торговли стрелковым оружием и легкими вооружениями во всех ее аспектах и борьбе с ней (и Международного документа по отслеживанию), а до ее созыва провести в начале 2030 года сессию подготовительного комитета продолжительностью не более пяти дней;

10. *подчеркивает* важность полного и эффективного осуществления Программы действий и Международного документа по отслеживанию для достижения цели 16 и решения задачи 16.4, изложенных в Повестке дня в области устойчивого развития на период до 2030 года⁸;

11. *подчеркивает* необходимость равноправного, полноценного, конструктивного и эффективного участия женщин во всех процессах принятия решений и имплементации, связанных с Программой действий и Международным документом по отслеживанию;

12. *рекомендует* государствам учитывать в процессе осуществления Программы действий и Международного документа по отслеживанию новшества, связанные с изготовлением, технологией производства и конструкцией стрелкового оружия и легких вооружений, в частности оружия, изготовленного из полимеров, и оружия модульной конструкции, и укреплять, при необходимости, нормативные рамки и сотрудничество между правоохранительными органами в целях недопущения приобретения стрелкового оружия и легких вооружений неуполномоченными получателями, включая преступников и террористов;

13. *подчеркивает*, что международное сотрудничество и международная помощь по-прежнему имеют существенно важное значение для полного и эффективного осуществления Программы действий и Международного документа по отслеживанию, учитывая при этом необходимость обеспечения адекватности, доступности, эффективности и устойчивости мер международного сотрудничества и международной помощи, включая, сообразно обстоятельствам, улучшенные механизмы финансирования, программы передачи технологии и обеспечения надлежащей подготовки и поддержки, а также обеспечение подлинной национальной ответственности;

⁷ См. A/62/163 и A/62/163/Corr.1.

⁸ Резолюция 70/1.

14. *подчеркивает далее* тот факт, что инициативы в отношении международного сотрудничества и международной помощи, предпринимаемые международным сообществом, по-прежнему имеют существенно важное значение и дополняют национальные усилия по осуществлению, а также усилия, прилагаемые на региональном и глобальном уровнях;

15. *признает* необходимость разработки заинтересованными государствами эффективных механизмов координации, если таковых не существует, в целях укрепления процесса осуществления Программы действий и обмена информацией о международном сотрудничестве и помощи, включая опыт завершенных проектов оказания помощи;

16. *рекомендует* государствам рассмотреть возможность создания, наряду с другими механизмами, механизма последовательного выявления потребностей, приоритетов, национальных планов и программ, в связи с которыми могут потребоваться международное сотрудничество и международная помощь со стороны государств и региональных и международных организаций, обладающих соответствующими возможностями;

17. *постановляет* создать и поддерживать в рамках Секретариата, начиная с 2026 года, структурированную процедуру для обработки предложений и запросов об оказании помощи, представленных в рамках Программы действий и Международного документа по отслеживанию, для содействия согласованию потребностей и ресурсов, как это предусмотрено в пункте 212 итогового документа четвертой обзорной конференции;

18. *просит* Секретариат создать в рамках Целевого фонда для глобальной и региональной деятельности в области разоружения специальный механизм финансирования, который будет получать добровольные взносы государств-членов в целях содействия осуществлению мероприятий по международному сотрудничеству и оказанию помощи в осуществлении Программы действий и Международного документа по отслеживанию, в дополнение к Целевому фонду Организации Объединенных Наций в поддержку сотрудничества в сфере регулирования вооружений, фонду «Структура по спасению жизней» и другим существующим механизмам финансирования;

19. *рекомендует* государствам шире использовать на добровольной основе свои национальные доклады в качестве инструмента, позволяющего сообщать о потребностях в помощи и передавать информацию об имеющихся ресурсах и механизмах, позволяющих удовлетворять такие потребности, и рекомендует государствам, которые в состоянии оказывать такую помощь, использовать эти национальные доклады;

20. *рекомендует далее* государствам, соответствующим международным и региональным организациям и гражданскому обществу, которые в состоянии делать это, оказывать содействие и помощь другим государствам, по их просьбе, в подготовке всеобъемлющих национальных докладов об их деятельности по осуществлению Программы действий и Международного документа по отслеживанию;

21. *рекомендует* государствам укреплять, при необходимости, трансграничное сотрудничество на национальном, субрегиональном и региональном уровнях в деле решения общей проблемы незаконной торговли стрелковым оружием и легкими вооружениями во всех ее аспектах при полном уважении суверенитета каждого государства над его границами;

22. *рекомендует также* государствам полностью использовать выгоды сотрудничества с региональными центрами Организации Объединенных Наций по вопросам мира и разоружения, Всемирной таможенной организацией, Международной организацией уголовной полиции (Интерпол) и Управлением Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности в соответствии с их мандатами и с учетом национальных приоритетов;

23. *поощряет* все усилия по созданию национального потенциала для эффективного осуществления Программы действий, включая усилия, о которых говорилось в заключительном документе третьей обзорной конференции;

24. *напоминает* о своем решении, принятом в ее резолюции 77/71, учредить специальную программу учебных стипендий по проблеме стрелкового оружия и легких вооружений для наращивания технических знаний и экспертного потенциала в областях, связанных с осуществлением Программы действий и Международного документа по отслеживанию, особенно в развивающихся странах, которая будет осуществляться в виде очных занятий соответственно в четырех регионах и которой будет предшествовать подготовительный онлайн-курс самостоятельного обучения с участием 15 стипендиатов от каждого региона, в целях ускорения осуществления программы учебных стипендий, выделять на ежегодной основе необходимые финансовые ресурсы для обеспечения устойчивого осуществления этой программы, и настоятельно призывает осуществление этого решения и представить доклад по этому вопросу Генеральной Ассамблее на ее восьмидесятой сессии и впоследствии периодически представлять такие доклады для принятия последующих мер;

25. *рекомендует* государствам представить на добровольной основе национальные доклады об их деятельности по осуществлению Программы действий, отмечает, что государства представляют национальные доклады об их деятельности по осуществлению Международного документа по отслеживанию, рекомендует тем государствам, которые имеют такую возможность, использовать типовую форму доклада, предоставленную Управлением по вопросам разоружения Секретариата, и подтверждает полезность синхронизации сроков представления таких докладов со сроками проведения совещаний государств, созываемых раз в два года, и обзорных конференций, что позволит увеличить число и повысить степень полезности докладов, а также в значительной мере способствовать обсуждениям, проводимым в ходе совещаний;

26. *призывает* государства, которые в состоянии делать это, оказывать через фонд добровольной спонсорской поддержки финансовую помощь, которая, в ответ на соответствующую просьбу, предоставлялась бы государствам, которые иначе не могли бы принимать участия в совещаниях, посвященных Программе действий;

27. *приветствует* создание фонда «Структура по спасению жизней» для целей обеспечения устойчивого финансирования скоординированных, комплексных мер контроля за стрелковым оружием в странах, наиболее затронутых проблемой незаконной торговли стрелковым оружием и легкими вооружениями, и рекомендует государствам, располагающим такими возможностями, вносить добровольные финансовые взносы в этот фонд;

28. *рекомендует* заинтересованным государствам и соответствующим международным и региональным организациям, которые в состоянии делать это, созывать региональные совещания для рассмотрения хода осуществления Программы действий и Международного документа по отслеживанию и

содействия этому осуществлению, в том числе в процессе подготовки к совещаниям, посвященным Программе действий;

29. *рекомендует* гражданскому обществу, отраслевым кругам и соответствующим организациям укреплять сотрудничество и взаимодействие с государствами на национальном и региональном уровнях в целях обеспечения осуществления Программы действий;

30. *подтверждает* важность того, чтобы государства выявляли, сообразно обстоятельствам, группы и отдельных лиц, занимающихся незаконным производством, торговлей, созданием запасов, передачей незаконного стрелкового оружия и легких вооружений, владеющих ими, а также финансирующих их приобретение, и принимали меры в рамках соответствующего национального законодательства против таких групп и отдельных лиц;

31. *просит* Секретариат подготовить, в рамках имеющихся ресурсов, всеобъемлющий анализ изменения тенденций, проблем и возможностей, связанных с осуществлением Программы действий и Международного документа по отслеживанию, в том числе по вопросам, касающимся национальной нормативно-правовой базы, на основе имеющейся достоверной информации, включая информацию, представленную и/или предоставленную государствами-членами, для представления на созываемом раз в два года совещании государств в 2026 году с целью рассмотрения и принятия соответствующих последующих;

32. *просит также* Секретариат готовить доклады о поддержке системой Организации Объединенных Наций процесса осуществления Программы действий и Международного документа по отслеживанию, включая информацию об опыте, передовой практике и извлеченных уроках, касающихся эффективного использования имеющихся ресурсов, для представления на предстоящих совещаниях, посвященных Программе действий и Международному документу по отслеживанию;

33. *постановляет* учредить группу технических экспертов открытого состава, которая соберется не менее чем на два дня и не более чем на три дня в 2026 и 2028 годах в рамках графика заседаний созываемых раз в два года совещаний государств для разработки согласованных на основе консенсуса рекомендаций по обеспечению полного и эффективного осуществления Программы действий и Международного документа по отслеживанию в целях предотвращения и искоренения незаконной торговли стрелковым оружием и легкими вооружениями и борьбы с ней в свете новшеств, связанных с изготовлением, технологией производства и конструкцией стрелкового оружия и легких вооружений, в частности оружия, изготовленного из полимеров, и оружия модульной конструкции, а также огнестрельного оружия, изготовленного методом трехмерной печати, с уделением особого внимания обеспечению международного сотрудничества и помощи, как это предусмотрено в пунктах 174–178 итогового документа четвертой обзорной конференции;

34. *просит* Секретариат провести, в рамках имеющихся ресурсов, исследование по проблеме уничтожения маркировочных знаков и методам восстановления маркировочных знаков в контексте Международного документа по отслеживанию и представить доклад на созываемом раз в два года совещании государств в 2026 году;

35. *просит также* Генерального секретаря представить Генеральной Ассамблее на ее восьмидесятой сессии доклад об осуществлении настоящей резолюции;

36. *постановляет* включить в предварительную повестку дня своей восьмидесятой сессии, в рамках пункта, озаглавленного «Всеобщее и полное разоружение», подпункт, озаглавленный «Незаконная торговля стрелковым оружием и легкими вооружениями во всех ее аспектах».
